

3° de revalidatiecentra die bij conventie verbonden zijn aan het R.L.Z.I.V. en de revalidatiecentra die voorheen geconventioneerd waren met het Rijksfonds voor sociale reclassering van de mindervaliden,

voor zover deze centra, diensten en organisaties ressorteren onder het Paritair Subcomité voor de gezondheidsinrichtingen en -diensten.

Onder werknemers wordt verstaan het mannelijk en vrouwelijk werklieden- en bediendenpersoneel.

Art. 2. In toepassing van artikel 182, 2°, derde lid, van de programwawet van 22 december 1989, mag in de instellingen ressorterend onder het hierboven vermeld paritair subcomité, de wekelijkse arbeidsduur van deeltijds tewerkgestelde werknemers lager liggen dan één derde van de wekelijkse arbeidsduur van de voltijdse tewerkgestelde werknemers, die in deze instellingen tot dezelfde categorie behoren, op voorwaarde :

— ofwel dat deze werknemers reeds vóór 31 maart 1990 een deeltijdse tewerkstelling hadden die lager lag dan één derde van de wekelijkse arbeidsduur van de voltijds tewerkgestelde werknemers, die in deze instellingen tot dezelfde categorie behoren;

— ofwel dat dit noodzakelijk is opdat zonder herverdeling van de globale tewerkstellingstijd van de in dienst zijnde werknemers en die een zelfde functie vervullen in de instelling, deze niet groter zou zijn dan deze die vereist is door de reglementering betreffende de erkenning of de financiering van de instelling.

Art. 3. In toepassing van artikel 189 van de programwawet van 22 december 1989, mag in de instellingen ressorterend onder het hierboven vermeld paritair subcomité de duur van elke werkperiode korter zijn dan drie uren op voorwaarde :

— ofwel dat door de betrokken werknemers reeds vóór 9 januari 1990 een werkperiode korter dan drie uren gepresteerd werd;

— ofwel dat dit verantwoord is wegens de financiering van een werkperiode korter dan drie uren overeenstemmend met de beperkte omvang van het werk en deze prestaties, opgenomen in het arbeidsreglement, in het normale en vaste uurrooster voorzien zijn.

Art. 4. Deze collectieve arbeidsovereenkomst treedt in werking op 1 april 1992.

Zij wordt gesloten voor onbepaalde duur en kan door één der partijen opgezegd worden mits een opzegging van drie maanden betekend bij een ter post aangetekende brief gericht aan de voorzitter van het Paritair Subcomité voor de gezondheidsinrichtingen en -diensten.

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 27 december 1993.

De Minister van Tewerkstelling en Arbeid,
Mevr. M. SMET

3° les centres de revalidation liés par convention à l'I.N.A.M.I. et les centres de revalidation précédemment conventionnés au Fonds national de reclassement social des handicapés,

pour autant que ces mêmes centres, services et organisations ressortissent à la Sous-commission paritaire pour les établissements et les services de santé.

On entend par travailleurs, le personnel ouvrier et employé masculin et féminin.

Art. 2. En application de l'article 182, 2°, alinéa 3 de la loi-programme du 22 décembre 1989, la durée hebdomadaire de travail des travailleurs à temps partiel peut dans les établissements ressortissant à la sous-commission paritaire précitée être inférieure à un tiers de la durée hebdomadaire de travail des travailleurs à temps plein appartenant dans ces établissements à la même catégorie, à la condition :

— soit que ces mêmes travailleurs se trouvaient déjà engagés avant le 31 mars 1990 pour des prestations de travail à temps partiel inférieures à un tiers de la durée hebdomadaire de travail des travailleurs à temps plein appartenant dans ces établissements à la même catégorie;

— soit qui ceci s'impose pour que, sans redistribution du volume total des prestations de travail des travailleurs en service et appartenant à la même catégorie au sein de l'institution, ce volume total n'excède pas celui imposé par les normes réglementaires en matière d'agrégation et de subventionnement de l'institution.

Art. 3. En application de l'article 189 de la loi-programme du 22 décembre 1989, la durée de chaque période de travail peut dans les établissements ressortissant à la sous-commission paritaire précitée être inférieure à trois heures, à la condition :

— soit que déjà avant le 9 janvier 1990, la durée d'une période de travail prestée par les travailleurs concernés était inférieure à trois heures;

— soit que ceci se trouve justifié du fait du financement d'une période de travail inférieure à trois heures correspondant à l'ampleur limitée du travail et dans le cadre de prestations fixes établies selon un horaire normal figurant au règlement de travail.

Art. 4. La présente convention collective de travail entre en vigueur le 1er avril 1992.

Elle est conclue pour une durée indéterminée et peut être dénoncée par chacune des parties moyennant un préavis de trois mois, notifié par lettre recommandée à la poste au président de la Sous-commission paritaire pour les établissements et les services de santé.

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 27 décembre 1993.

La Ministre de l'Emploi et du Travail,
Mme M. SMET

N. 94 — 568

27 JANUARI 1994. — Koninklijk besluit tot wijziging van artikel 3 van het koninklijk besluit van 26 mei 1987 tot toekenning aan de in Frankrijk tewerkgestelde grensarbeiders van een vergoeding om de loonderving te compenseren die voortvloeit uit de schommeling van de wisselkoers tussen de Belgische en de Franse munt (1)

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de besluitwet van 28 december 1944 betreffende de maatschappelijke zekerheid der arbeiders, inzonderheid op artikel 7, § 1, j, toegevoegd bij het koninklijk besluit nr. 13 van 11 oktober 1978;

Gelet op de wet van 5 augustus 1978 houdende de economische en budgettaire hervormingen, inzonderheid op artikel 23, § 6;

Gelet op het koninklijk besluit van 26 mei 1987 tot toekenning aan de in Frankrijk tewerkgestelde grensarbeiders van een vergoeding om de loonderving te compenseren die voortvloeit uit de schommelingen van de wisselkoers tussen de Belgische en de Franse munt, inzonderheid op artikel 3, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 29 januari 1993;

(1) Voir note à la page suivante.

F. 94 — 568

27 JANVIER 1994. — Arrêté royal modifiant l'article 3 de l'arrêté royal du 26 mai 1987 accordant une indemnité aux travailleurs frontaliers occupés en France en vue de compenser la perte de rémunération résultant des fluctuations du taux de change entre les monnaies belge et française (1)

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu l'arrêté-loi du 28 décembre 1944 concernant la sécurité sociale des travailleurs, notamment l'article 7, § 1^{er}, j, ajouté par l'arrêté royal n° 13 du 11 octobre 1978;

Vu la loi du 5 août 1978 de réformes économiques et budgétaires, notamment l'article 23, § 6;

Vu l'arrêté royal du 26 mai 1987 accordant une indemnité aux travailleurs frontaliers occupés en France en vue de compenser la perte de rémunération résultant des fluctuations du taux de change entre les monnaies belge et française, notamment l'article 3, modifié par l'arrêté royal du 29 janvier 1993;

(1) Zie noot op de volgende bladzijde.

Gelet op de wet van 25 april 1963 betreffende het beheer van de instellingen van openbaar nut voor sociale zekerheid en sociale verzorging, inzonderheid op artikel 15;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wet van 4 juli 1989;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid gemotiveerd door het feit dat de bedragen van de brutolonen, voorzien in artikel 3 van voormeld koninklijk besluit van 26 mei 1987, op 1 januari van elk jaar herzien moeten worden in functie van de evolutie van het gegarandeerd minimummaandloon, vastgelegd bij collectieve arbeidsovereenkomst gesloten in de Nationale Arbeidsraad;

Op de voordracht van Onze Minister van Tewerkstelling en Arbeid,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. In artikel 3, § 1, van het koninklijk besluit van 26 mei 1987 tot toekenning aan de in Frankrijk tewerkgestelde grensarbeiders van een vergoeding om de loonderving te compenseren die voortvloeit uit de schommelingen van de wisselkoers tussen de Belgische en de Franse munt, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 29 januari 1993, worden de bedragen « 7 500 » en « 15 000 » telkens respectievelijk vervangen door de bedragen « 7 650 » en « 15 300 ».

Art. 2. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 januari 1994.

Art. 3. Onze Minister van Tewerkstelling en Arbeid is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 27 januari 1994.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Tewerkstelling en Arbeid,
Mevr. M. SMET

Vu la loi du 25 avril 1963 sur la gestion des organismes d'intérêt public de sécurité sociale et de prévoyance sociale, notamment l'article 15;

Vu l'urgence;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1^{er}, modifié par la loi du 4 juillet 1989;

Vu l'urgence motivée par le fait que les montants des rémunérations brutes, prévus dans l'article 3 de l'arrêté royal du 26 mai 1987 précité, doivent être revus au 1^{er} janvier de chaque année en fonction de l'évolution du salaire minimum mensuel garanti, fixé par convention collective de travail conclue au sein du Conseil national du Travail;

Sur la proposition de Notre Ministre de l'Emploi et du Travail,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Dans l'article 3, § 1^{er}, de l'arrêté royal du 26 mai 1987 accordant une indemnité aux travailleurs frontaliers occupés en France en vue de compenser la perte de rémunération résultant des fluctuations du taux de change entre les monnaies belge et française, modifié par l'arrêté royal du 29 janvier 1993, les montants « 7 500 » et « 15 000 » sont à chaque fois respectivement remplacés par les montants « 7 650 » et « 15 300 ».

Art. 2. Le présent arrêté produit ses effets le 1^{er} janvier 1994.

Art. 3. Notre Ministre de l'Emploi et du Travail est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 27 janvier 1994.

ALBERT

Par le Roi :

La Ministre de l'Emploi et du Travail,
Mme M. SMET

N. 94 — 569 (93 — 3006)

2 DECEMBER 1993. — Koninklijk besluit betreffende de bescherming van de werknemers tegen de risico's van blootstelling aan carcinogene agentia op het werk. — Errata

Belgisch Staatsblad nr. 260 van 29 december 1993, bladzijde 28911 en volgende :

— blz. 28912, in de Franse tekst van artikel 3, 2^o, eerste regel, lezen « préparation » in plaats van « séparation »;

— blz. 28912, in de Nederlandse tekst van artikel 3, 2^o, derde regel, lezen « indeling » in plaats van « inleiding »;

— blz. 28916, in de Franse tekst van artikel 18, 33^e, 34^e en 35^e regel, de woorden « Liste B : — acide cyanhydrique; — composés alkylés du plomb. » schrappen;

— blz. 28916, in de Nederlandse tekst van artikel 18, 35^e, 36^e en 37^e regel, de woorden « Lijst B : — Waterstofcyanide; — Loodalkylen. » schrappen.

F. 94 — 569 (93 — 3006)

2 DECEMBRE 1993. — Arrêté royal concernant la protection des travailleurs contre les risques liés à l'exposition à des agents cancérigènes au travail. — Errata

Moniteur belge n^o 260 du 29 décembre 1993, page 28911 et suivantes :

— p. 28912, dans le texte français de l'article 3, 2^o, première ligne, lire « préparation » au lieu de « séparation »;

— p. 28912, dans le texte néerlandais de l'article 3, 2^o, 3^e ligne, lire « indeling » au lieu de « inleiding »;

— p. 28916, dans le texte français de l'article 18, 33^e, 34^e et 35^e, lignes, supprimer les mots « Liste B : — acide cyanhydrique; — composés alkylés du plomb. »;

— p. 28916, dans le texte néerlandais de l'article 18, 35^e, 36^e et 37^e, lignes, supprimer les mots « Lijst B : — Waterstofcyanide; — Loodalkylen. »

(1) Verwijzingen naar het *Belgisch Staatsblad* :

Besluitwet van 28 december 1944, *Belgisch Staatsblad* van 30 december 1944;

Wet van 25 april 1963, *Belgisch Staatsblad* van 25 juli 1963;

Wet van 5 augustus 1978, *Belgisch Staatsblad* van 17 augustus 1978;

Koninklijk besluit nr. 13 van 11 oktober 1978, *Belgisch Staatsblad* van 31 oktober 1978;

Koninklijk besluit van 26 mei 1987, *Belgisch Staatsblad* van 26 juni 1987;

Koninklijk besluit van 29 januari 1993, *Belgisch Staatsblad* van 10 februari 1993.

(1) Références au *Moniteur belge* :

Arrêté-loi du 28 décembre 1944, *Moniteur belge* du 30 décembre 1944;

Loi du 25 avril 1963, *Moniteur belge* du 25 juillet 1963;

Loi du 5 août 1978, *Moniteur belge* du 17 août 1978;

Arrêté royal n^o 13 du 11 octobre 1978, *Moniteur belge* du 31 octobre 1978;

Arrêté royal du 26 mai 1987, *Moniteur belge* du 26 juin 1987;

Arrêté royal du 29 janvier 1993, *Moniteur belge* du 10 février 1993.